

INSTALLATION INSTRUCTIONS

Windows 2000, and XP

No drivers are required. Insert the DataTraveler Secure into an available USB port and Windows will install the files needed to use the device.

Mac OS 10.x or later

No drivers are required. Insert the DataTraveler Secure into an available USB port and your computer will auto detect the device. (It is recommended that you avoid using the USB port on the keyboard since it may not have enough power to properly support the 2.0 interface.) Please Note: There are no security features available for Mac systems.

Security Features (Windows-based systems only.)

Configuring Public/Private Zones with the MyDataZone security application will result in loss of all data on your DataTraveler! Before proceeding, please back up any important information stored on your DataTraveler. Run the MyDataZone security application provided on your USB drive to enable the security features. For specific instructions, please refer to the detailed MyDataZone manual located on your DataTraveler. To view or print out the user manual (*.pdf), Adobe Reader must first be installed. This program can be downloaded free of charge at adobe.com.

GUÍA DE INSTALACIÓN

Windows 2000 y XP

No se necesitan controladores. Inserte el DataTraveler Secure en cualquier puerto USB disponible y Windows instalará los archivos necesarios para utilizar el dispositivo.

Mac OS 10.x o posterior

No se necesitan controladores. Inserte el DataTraveler Secure en cualquier puerto USB disponible y el equipo detectará automáticamente el dispositivo. (Se recomienda evitar utilizar el puerto USB en el teclado pues no tiene potencia suficiente para trabajar con la interfaz 2.0.) Atención: No existen funciones de seguridad disponibles para los sistemas Mac.

Funciones de seguridad (sólo para los sistemas basados en Windows)

Configurar zonas públicas/privadas con la aplicación de seguridad de MyDataZone provoca la pérdida de todos los datos en el DataTraveler. Antes de proceder, debe realizar una copia de seguridad de toda información importante almacenada en el DataTraveler. Para habilitar las funciones de seguridad deberá ejecutar la aplicación de seguridad MyDataZone que se entrega con su controlador USB. Consulte las instrucciones específicas en el manual detallado del MyDataZone que se encuentra en su DataTraveler. Para ver o imprimir el manual del usuario (*.pdf) deberá tener instalado Adobe Reader. Este programa puede descargarse de manera gratuita desde adobe.com.

INSTALLATIONSANLEITUNG

Windows 2000 und XP

Eine manuelle Treiber-Installation ist nicht erforderlich. Stecken Sie einfach den DataTraveler Secure auf einen freien USB-Anschluss. Anschließend installiert Windows die benötigten Treiber für das neue Gerät automatisch.

Mac OS 10.x oder höher

Eine manuelle Treiber-Installation ist nicht erforderlich. Stecken Sie einfach den DataTraveler Secure auf einen freien USB-Anschluss.

Ihr System erkennt das neue Gerät automatisch. Nach Möglichkeit sollten Sie den USB DataTraveler nicht an der Tastatur verwenden; an diesem Port steht unter Umständen nicht die erforderliche Spannung zur Versorgung der 2.0-Schnittstelle zur Verfügung. Hinweis: Für Macintosh-Systeme sind keine Sicherheitsfunktionen verfügbar.

Sicherheitsfunktionen (nur Windows-Systeme)

Wenn Sie öffentliche/private Zonen mit der Sicherheitsapplikation MyDataZone konfigurieren, gehen sämtliche Daten auf Ihrem DataTraveler verloren! Erstellen Sie zunächst bitte unbedingt eine Sicherungskopie aller wichtiger Informationen, die Sie auf Ihrem DataTraveler gespeichert haben. Möchten Sie die Sicherheitsfunktionen aktivieren, führen Sie die mitgelieferte Sicherheitsapplikation MyDataZone auf Ihrem USB-Speicher aus. Nähere Anweisungen finden Sie im ausführlichen MyDataZone-Handbuch auf Ihrem DataTraveler. Dieses Handbuch (im Format .pdf) können Sie nur dann anzeigen und ausdrucken, wenn auf Ihrem System Adobe Reader installiert wurde. Dieses Programm können Sie bei www.adobe.com kostenlos herunterladen.

GUIDE D'INSTALLATION

Windows 2000 et XP

Aucun pilote n'est requis. Insérez le DataTraveler Secure dans un port USB disponible et Windows installera les fichiers nécessaires au fonctionnement du dispositif.

Mac OS 10.x ou ultérieur

Aucun pilote n'est requis. Insérez le DataTraveler Secure dans un port USB disponible et votre ordinateur détectera automatiquement le dispositif. (Nous recommandons d'éviter d'utiliser le port USB situé sur le clavier, puisqu'il pourrait ne pas disposer d'assez de puissance pour prendre en charge l'interface 2.0.) Veuillez remarquer: il n'y a pas de fonctionnalités de sécurité disponibles pour les systèmes Mac.

Fonctionnalités de sécurité (systèmes basés sur Windows uniquement).

La configuration des zones publiques/privées avec l'application de sécurité MyDataZone provoquera la perte de toutes les données sur votre DataTraveler! Avant de continuer, veuillez sauvegarder toutes les informations importantes stockées sur votre DataTraveler. Exécutez l'application de sécurité MyDataZone par le biais de votre lecteur USB pour activer les fonctionnalités de sécurité. Veuillez consulter le manuel détaillé de MyDataZone qui accompagne votre DataTraveler pour des instructions spécifiques. Pour visualiser ou imprimer le manuel utilisateur (*.pdf), vous devez d'abord installer Adobe Reader. Ce programme peut être téléchargé gratuitement chez adobe.com.

GUIDA PER L'INSTALLAZIONE

Windows 2000 e XP

Non è necessario installare alcun driver. Inserire DataTraveler Secure in una porta USB disponibile; Windows installerà i file necessari per l'uso della periferica.

Mac OS 10.x e versioni successive

Non è necessario installare alcun driver. Inserire DataTraveler Secure in una porta USB disponibile; il computer rileverà automaticamente la periferica. Si consiglia di non utilizzare la porta USB fornita sulla tastiera, poiché potrebbe non essere potente a sufficienza per supportare l'interfaccia 2.0. Nota: non esistono funzioni di sicurezza per i sistemi Mac.

Funzioni di sicurezza (solo sistemi Windows)

La configurazione delle zone pubbliche/private con l'applicazione di protezione MyDataZone causerà la perdita di tutti i dati sul DataTraveler. Effettuare una copia di backup di tutti i dati importanti memorizzati sul DataTraveler prima di procedere. Eseguire l'applicazione di protezione MyDataZone fornita sull'unità USB per abilitare le funzioni di sicurezza. Per istruzioni specifiche, consultare il manuale di MyDataZone fornito con DataTraveler. Per visualizzare o stampare il manuale (*.pdf), è necessario disporre di Adobe Reader. È possibile scaricare il programma gratuito dal sito adobe.com.

HANDLEIDING INSTALLATIE

Windows 2000 en XP

Geen driver's vereist. Sluit de DataTraveler Secure aan op een vrije USB-poort en Windows installeert de bestanden die nodig zijn om het apparaat te gebruiken vanzelf.

Mac OS 10.x en hoger

Geen driver's vereist. Sluit de DataTraveler Secure aan op een beschikbare USB-poort. De computer detecteert het apparaat automatisch. (Aanbevolen wordt de USB-poort op het toetsenbord niet te gebruiken, omdat deze mogelijk niet over voldoende kracht beschikt om de 2.0-interface te ondersteunen.) Opmerking: er zijn geen beveiligingsfuncties beschikbaar voor Mac-systemen.

Beveiligingsfuncties (alleen voor Windows-systemen)

Als u de algemene en persoonlijke mappen configureert met de MyDataZone-beveiligingstoepassing, gaan alle gegevens die zich op de DataTraveler bevinden verloren. Voordat u verder gaat, moet u een reservekopie maken van belangrijke gegevens die op uw DataTraveler zijn opgeslagen. Voer de MyDataZone-beveiligingstoepassing uit op de USB-schijf om de beveiligingsfuncties in te schakelen. Als u specifieke instructies nodig hebt, gaat u naar de gedetailleerde MyDataZone-handleiding die zich op de DataTraveler bevindt. Als u de gebruikershandleiding (*.pdf) wilt bekijken of afdrucken, moet u eerst Adobe Reader installeren. Dit programma kan gratis worden gedownload via <http://www.adobe.com>.

INSTRUKCJA INSTALACJI

Windows 2000 i XP

Sterowniki nie są wymagane. Włóż DataTraveler Secure do wolnego portu USB, Windows automatycznie zainstaluje pliki niezbędne do funkcjonowania urządzenia.

Mac OS 10.x i późniejsze wersje

Sterowniki nie są wymagane. Włóż DataTraveler Secure do wolnego portu USB, komputer automatycznie wykryje nowe urządzenie. (Nie zaleca się używania portu USB w klawiaturze, gdyż może on nie mieć mocy wystarczającej do właściwego zasilania interfejsu 2.0). Uwaga: Funkcje zabezpieczające nie są dostępne dla systemów Mac.

Funkcje zabezpieczające (tylko dla systemów opartych na Windows).

Konfiguracja stref publicznych i prywatnych przy użyciu aplikacji MyDataZone spowoduje utratę wszystkich danych zapisanych w urządzeniu DataTraveler! Przed przystąpieniem do pracy należy skopiować wszystkie ważne dane przechowywane w DataTraveler. Funkcje zabezpieczające włącza się poprzez uruchomienie aplikacji MyDataZone umieszczonej w napędzie USB. Bardziej szczegółowe informacje znajdują się w pliku zawierającym obszerną instrukcję obsługi MyDataZone zapisaną w DataTraveler. Do przeglądania lub wydrukowania instrukcji obsługi (plik *.pdf) konieczne jest zainstalowanie programu Adobe Reader. Program ten można bezpłatnie pobrać ze strony internetowej adobe.com.

تعليمات التثبيت

ويندوز 2000 وويندوز إكس بي

لا توجد برامج تشغيل مطلوبة. ادخل DataTraveler Secure في أحد منافذ USB المتاحة وسيقوم ويندوز بتثبيت الملفات الضرورية لاستخدام الجهاز.

نظام تشغيل Mac، يتعين أن يكون x.10 أو أحدث

لا توجد برامج تشغيل مطلوبة. ادخل DataTraveler Secure في أحد منافذ USB المتاحة وسيقوم جهاز الكمبيوتر باكتشاف الجهاز تلقائياً. (ينصح بتجنب استخدام منفذ USB في لوحة المفاتيح حيث إنه قد لا يحتوي على طاقة كافية لدعم وسيط التوصيل 2.0) برجاء ملاحظة ما يلي: لا توجد مزايا حماية لأنظمة Mac.

مزايا الحماية (أنظمة Windows فقط).

سيترتب على تهيئة المناطق العامة والخاصة باستخدام تطبيق الحماية MyDataZone فقد كافة البيانات الموجودة على DataTraveler! قبل المتابعة، يرجى إعداد نسخة احتياطية من المعلومات الهامة المخزنة على DataTraveler. قم بتشغيل تطبيق الحماية MyDataZone المتوفر على محرك USB وذلك لتمكين ميزات الحماية. للحصول على تعليمات خاصة، يرجى مراجعة دليل استخدام MyDataZone التفصيلي الموجود مع DataTraveler. لاستعراض كتيب المستخدم أو طباعته (*.pdf)، يجب تثبيت برنامج Adobe Reader أو لا. ويمكن تنزيل هذا البرنامج مجاناً من موقع: adobe.com.